

# DFS60I-Q4EM00050

DFS60

**INCREMENTAL ENCODERS** 





## Ordering information

Туре	part no.
DFS60I-Q4EM00050	1089961

Other models and accessories → www.sick.com/DFS60

Illustration may differ



#### Detailed technical data

### Safety-related parameters

MTTF <sub>D</sub> (mean time to dangerous failure) 300 years (EN ISO 13849-1) 1)
--

<sup>1)</sup> This product is a standard product and does not constitute a safety component as defined in the Machinery Directive. Calculation based on nominal load of components, average ambient temperature 40°C, frequency of use 8760 h/a. All electronic failures are considered hazardous. For more information, see document no. 8015532.

### Performance

Pulses per revolution	50 <sup>1)</sup>
Measuring step	90°, electric/pulses per revolution
Measuring step deviation at non binary number of lines	± 0.04°
Error limits	± 0.03°

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> See maximum revolution range.

### Interfaces

Communication interface	Incremental
Communication Interface detail	HTL / Push pull
Number of signal channels	6-channel
Initialization time	40 ms
Output frequency	≤ 820 kHz
Load current	≤ 30 mA
Operating current	40 mA (without load)
Power consumption	≤ 0.5 W (without load)
Load resistance	≥ 120 Ω

### **Electronics**

Connection type	Cable, 8-wire, radial, 5 m
Supply voltage	10 32 V
Reference signal, number	1
Reference signal, position	90°, electric, logically gated with A and B
Reverse polarity protection	✓
Short-circuit protection of the outputs	✓ <sup>1)</sup>

 $<sup>^{1)}\,\</sup>mbox{Short-circuit}$  opposite to another channel, US or GND permissable for maximum 30 s.

### Mechanics

Mechanical design	Solid shaft, Square flange
Shaft diameter	10 mm With flat
Shaft length	19 mm
Weight	+ 0.5 kg
Shaft material	Stainless steel V2A
Flange material	Stainless steel V2A
Housing material	Stainless steel V2A
Start up torque	1 Ncm (+20 °C)
Operating torque	0.5 Ncm (+20 °C)
Permissible shaft loading	80 N (radial) 40 N (axial)
Operating speed	≤ 9,000 min <sup>-1</sup> 1)
Moment of inertia of the rotor	6.2 gcm <sup>2</sup>
Bearing lifetime	3.6 x 10^10 revolutions
Angular acceleration	≤ 500,000 rad/s²

 $<sup>^{1)}\,\</sup>mathrm{Allow}$  for self-heating of 3.3 K per 1,000 rpm when designing the operating temperature range.

## Ambient data

EMC	According to EN 61000-6-2 and EN 61000-6-4
Enclosure rating	IP67, housing side (IEC 60529) IP67, shaft side (IEC 60529)
Permissible relative humidity	90 % (Condensation not permitted)
Operating temperature range	-40 °C +100 °C <sup>1)</sup> -30 °C +100 °C <sup>2)</sup>
Storage temperature range	-40 °C +100 °C, without package
Resistance to shocks	100 g, 6 ms (EN 60068-2-27)
Resistance to vibration	10 g, 10 Hz 2,000 Hz (EN 60068-2-6)

 $<sup>^{1)}</sup>$  Stationary position of the cable.

#### Certificates

EU declaration of conformity	✓
UK declaration of conformity	✓
ACMA declaration of conformity	✓

<sup>&</sup>lt;sup>2)</sup> Flexible position of the cable.

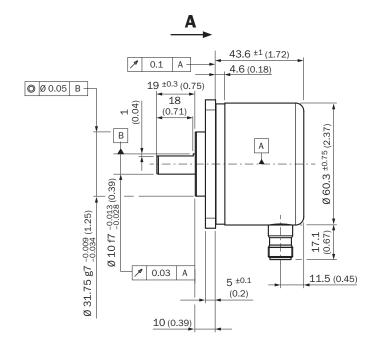
# DFS60I-Q4EM00050 | DFS60 INCREMENTAL ENCODERS

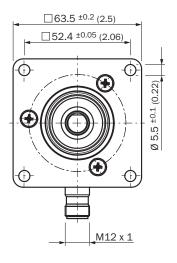
Moroccan declaration of conformity	<b>√</b>
China RoHS	<b>√</b>
cULus certificate	<b>√</b>
Information according to Art. 3 of Data Act (Regulation EU 2023/2854)	<b>√</b>

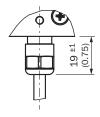
# Classifications

ECLASS 5.0	27270501
ECLASS 5.1.4	27270501
ECLASS 6.0	27270590
ECLASS 6.2	27270590
ECLASS 7.0	27270501
ECLASS 8.0	27270501
ECLASS 8.1	27270501
ECLASS 9.0	27270501
ECLASS 10.0	27270501
ECLASS 11.0	27270501
ECLASS 12.0	27270501
ETIM 5.0	EC001486
ETIM 6.0	EC001486
ETIM 7.0	EC001486
ETIM 8.0	EC001486
UNSPSC 16.0901	41112113

## **Dimensional drawing**

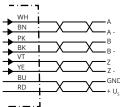






Dimensions in mm (inch)

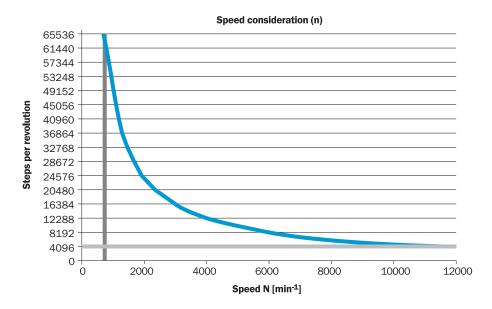
## PIN assignment



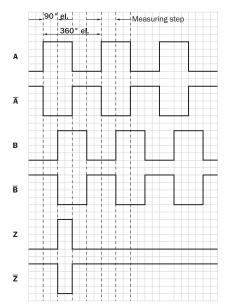
Male connector M12, 8-pin	Connector M12, 12-pin	Wire colors (ca- ble connection)	TTL/HTL signal	Sin/Cos 1.0 V <sub>PP</sub>	Explanation
1	7	Brown	_A	COS-	Signal wire
2	6	White	A	COS+	Signal wire
3	9	Black	_В	SIN-	Signal wire
4	8	Pink	В	SIN+	Signal wire
5	4	Yellow	-z	¯z	Signal wire
6	11	Purple	Z	Z	Signal wire
7	12	Blue	GND	GND	Ground connection
8	5	Red	+U <sub>S</sub>	+U <sub>S</sub>	Supply voltage
-	2	-	N.c.	N.c.	Not assigned

Male connector M12, 8-pin	Connector M12, 12-pin	Wire colors (ca- ble connection)	TTL/HTL signal	Sin/Cos 1.0 V <sub>PP</sub>	Explanation
-	3	-	N.c.	N.c.	Not assigned
-	1	-	N.c.	N.c.	Not assigned
-	10 <sup>1)</sup>	-	0-SET 1)	N.c.	Set zero pulse1)
Screen	Screen	Screen	Screen	Screen	Screen connect- ed to housing on encoder side. Con- nected to ground on control side.

### maximum revolution range



# signal outputs



CW with view on the encoder shaft in direction "A", compare dimensional drawing.

Supply voltage	Output
4,5 V 5,5 V	ΠL
10 V 32 V	ΠL
10 V 32 V	HTL

### Recommended accessories

Other models and accessories → www.sick.com/DFS60

	Brief description	Туре	part no.
shaft adaptation			
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Bellows coupling, shaft diameter 6 mm / 10 mm, maximum shaft offset: radial ± 0.25 mm, axial ± 0.4 mm, angular +/- 4°; max. speed 10,000 rpm, -30 °C to +120 °C, max. torque 120 Ncm; material: stainless steel bellows, aluminum hub</li> </ul>	KUP-0610-B	5312982
10	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Double loop coupling, shaft diameter 6 mm / 10 mm, max. shaft offset: radially +/-2,5 mm, axially +/-3 mm, angle +/- 10 degrees;max. speed 3.000 rpm, -30 to +80 degrees Celsius, torsional spring stiffness of 25 Nm/rad</li> </ul>	KUP-0610-D	5326697
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Spring washer coupling, shaft diameter 6 mm / 10 mm, Maximum shaft offset: radial +/- 0.3 mm, axial +/- 0.4 mm, angular +/- 2.5°; max. speed 12,000 rpm, -10° to +80 °C, max. torque 60 Ncm; material: aluminum flange, glass fiber-reinforced polyamide membrane and hardened steel coupling pin</li> </ul>	KUP-0610-F	5312985
0	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Bar coupling, shaft diameter 6 mm / 10 mm, max. shaft offset: radial ± 0,3 mm, axial ± 0,3 mm, angular ± 3°; max. speed 10.000 rpm, -10° to +80 °C, max. torque: 80 Ncm, material: fiber-glass reinforced polyamide, aluminum hub</li> </ul>	KUP-0610-S	2056407
10	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Claw coupling, shaft diameter 6 mm / 10 mm, damping element 80 shore blue, maximum shaft offset: radial ± 0.22 mm, axial ± 1 mm angular ± 1.3°, max. speed 19,000 rpm, angle of twist max. 10°, -30 °C to +80 °C, max. torque 800 Ncm, tightening torque of screws: ISO 4029 150 Ncm, material: aluminum flange, damping element: polyurethane</li> </ul>	KUP-0610-J	2127056
10	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Double loop coupling, shaft diameter 10 mm / 12 mm, Maximum shaft offset: radial +/- 2.5 mm, axial +/- 3 mm, angular +/- 10°; max. speed 3,000 rpm, -30° to +80°C, max. torque 1.5 Nm; material: polyurethane, galvanized steel flange</li> </ul>	KUP-1012-D	5326702
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: 10 mm / 12 mm; maximum shaft offset: radial +/- 0.25 mm, axial +/- 0.4 mm, angular +/- 4°; max. revolutions 10,000 rpm, -30° to +120 °C, max. torque 120 Ncm; material: stainless steel bellows, aluminum clamping hubs</li> </ul>	KUP-1012-B	5312984
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Spring coupling, shaft diameter 10 mm / 10 mm, maximum shaft offset: radial ± 1.5 mm, axial ± 1.0 mm, angular ± 5°, max. speed 3,000 rpm, -30° to +120 °Celsius, nominal torque 150 Ncm, rotational angle at half nominal torque, direction of rotation right viewed on driving shaft 40°, left viewed on driving shaft 60°, material: spring steel 1.0600 nickel plated, zinc die cast hubs</li> </ul>	KUP-1010-W	5319914
0	Product: Shaft adaptation Product: Shaft couplings	KUP-1010-S	2056408

	Brief description	Туре	part no.
	• <b>Description:</b> Bar coupling, shaft diameter 10 mm / 10 mm; maximum shaft offset: radial ± 0.3 mm, axial ± 0.2 mm, angular ± 3°; speed 10,000 rpm, -10° to +80° Celsius, max. torque 80 Ncm; material: glass fiber-reinforced polyamide, aluminum hub		
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Spring washer coupling, shaft diameter 10 mm / 10 mm, maximum shaft offset, radial ± 0.3 mm, axial ± 0.4 mm, angle ± 2.5°, torsion spring stiffness 30 Nm/rad; material: aluminum flange, glass-fiber reinforced polyamide membrane and hardened steel coupling pin</li> </ul>	KUP-1010-F	5312986
10	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Double loop coupling, shaft diameter 10 mm / 10 mm, Maximum shaft offset: radial +/- 2.5 mm, axial +/- 3 mm, angular +/- 10°; max. speed 3,000 rpm, -30° to +80°C, max. torque 1.5 Nm; material: polyurethane, galvanized steel flange</li> </ul>	KUP-1010-D	5326703
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Bellows coupling, shaft diameter 10 mm/10 mm; maximum shaft offset: radial +/-0.25 mm, axial +/-0.4 mm, angular +/-4°; max. revolutions 10,000 rpm, -30° to +120°C, max. torque 120 Ncm; material: stainless steel bellows, aluminum clamping hubs</li> </ul>	KUP-1010-B	5312983
0	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Bar coupling, shaft diameter 8 mm / 10 mm, max. shaft offset: radial ± 0,3 mm, axial ± 0,3 mm, angular ± 3°; max. speed 10.000 rpm, -10° to +80 °C, max. torque: 80 Ncm, material: fiber-glass reinforced polyamide, aluminum hub</li> </ul>	KUP-0810-S	5314178
10	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Double loop coupling, shaft diameter 8 mm / 10 mm, max. shaft offset: radially +/-0,25 mm, axially +/-0,4 mm, angle +/- 4 degrees;max. speed 10.000 rpm, -30 to +120 degrees Celsius, torsional spring stiffness of 150 Nm/rad</li> </ul>	KUP-0810-D	5326704
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Claw coupling, shaft diameter 8 mm / 10 mm, damping element 80 shore blue, maximum shaft offset: radial ± 0.22 mm, axial ± 1 mm angular ± 1.3°, max. speed 19,000 rpm, angle of twist max. 10°, -30 °C to +80 °C, max. torque 800 Ncm, tightening torque of screws: ISO 4029 150 Ncm, material: aluminum flange, damping element: polyurethane</li> </ul>	KUP-0810-J	2128267
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Claw coupling, shaft diameter 10 mm / 10 mm, damping element 80 shore blue, maximum shaft offset: radial ± 0.22 mm, axial ± 1 mm angular ± 1.3°, max. speed 19,000 rpm, angle of twist max. 10°, -30 °C to +80 °C, max. torque 800 Ncm, tightening torque of screws: ISO 4029 150 Ncm, material: aluminum flange, damping element: polyurethane</li> </ul>	KUP-1010-J	2127054
	<ul> <li>Product segment: Shaft adaptation</li> <li>Product: Shaft couplings</li> <li>Description: Claw coupling, shaft diameter 10 mm / 12 mm, damping element 80 shore blue, maximum shaft offset: radial ± 0.22 mm, axial ± 1 mm angular ± 1.3°, max. speed 19,000 rpm, angle of twist max. 10°, -30 °C to +80 °C, max. torque 800 Ncm, tightening torque of screws: ISO 4029 150 Ncm, material: aluminum flange, damping element: polyurethane</li> </ul>	KUP-1012-J	2128265

	Brief description	Туре	part no.
measuring wheels and measuring wheel mechanics			
	Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics Product family: Measuring wheels  Description: Aluminium measuring wheel with O-ring (NBR70) for 10 mm solid shaft, circumference 200 mm	BEF-MR010020R	2055224
	Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics Product family: Measuring wheels  Description: Aluminium measuring wheel with O-ring (NBR70) for 10 mm solid shaft, circumference 300 mm	BEF-MR010030R	2049278
	<ul> <li>Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics</li> <li>Product family: Measuring wheels</li> <li>Description: Measuring wheel with 0-ring (NBR70) for 10 mm solid shaft, circumference 500 mm</li> </ul>	BEF-MR010050R	2055227
	Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics Product family: Measuring wheels Description: Aluminum measuring wheel with cross-knurled surface for 10 mm solid shaft, circumference 200 mm	BEF-MR10200AK	4084737
	Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics Product family: Measuring wheels Description: Aluminum measuring wheel with smooth polyurethane surface for 10 mm solid shaft, circumference 200 mm	BEF-MR10200AP	4084738
	Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics Product family: Measuring wheels  Description: Aluminum measuring wheel with ridged polyurethane surface for 10 mm solid shaft, circumference 200 mm	BEF-MR10200APG	4084740
	Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics     Product family: Measuring wheels	BEF-MR10200APN	4084739

	Brief description	Туре	part no.	
	<ul> <li>Description: Aluminum measuring wheel with studded polyurethane surface for 10 mm solid shaft, circumference 200 mm</li> </ul>			
	Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics Product family: Measuring wheels  Description: Aluminum measuring wheel with cross-knurled surface for 10 mm solid shaft, circumference 500 mm	BEF-MR10500AK	4084733	
	<ul> <li>Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics</li> <li>Product family: Measuring wheels</li> <li>Description: Aluminum measuring wheel with smooth polyurethane surface for 10 mm solid shaft, circumference 500 mm</li> </ul>	BEF-MR10500AP	4084734	
	<ul> <li>Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics</li> <li>Product family: Measuring wheels</li> <li>Description: Aluminum measuring wheel with ridged polyurethane surface for 10 mm solid shaft, circumference 500 mm</li> </ul>	BEF-MR10500APG	4084736	
	<ul> <li>Product segment: Measuring wheels and measuring wheel mechanics</li> <li>Product family: Measuring wheels</li> <li>Description: Aluminum measuring wheel with studded polyurethane surface for 10 mm solid shaft, circumference 500 mm</li> </ul>	BEF-MR10500APN	4084735	
connectors and cables				
	<ul> <li>Connection type head A: Male connector, M23, 12-pin, straight, A-coded</li> <li>Signal type: HIPERFACE<sup>®</sup>, SSI, Incremental</li> <li>Description: HIPERFACE<sup>®</sup>, shieldedSSIIncremental</li> <li>Connection systems: Solder connection</li> </ul>	STE-2312-G01	2077273	
	Connection type head A: Male connector, M12, 8-pin, straight, A-coded Signal type: Incremental Cable: CAT5, CAT5e Description: Incremental, shielded Connection systems: IDC quick connection Permitted cross-section: 0.14 mm² 0.34 mm²	STE-1208-GA01	6044892	

# SICK AT A GLANCE

SICK is one of the leading manufacturers of intelligent sensors and sensor solutions for industrial applications. A unique range of products and services creates the perfect basis for controlling processes securely and efficiently, protecting individuals from accidents and preventing damage to the environment.

We have extensive experience in a wide range of industries and understand their processes and requirements. With intelligent sensors, we can deliver exactly what our customers need. In application centers in Europe, Asia and North America, system solutions are tested and optimized in accordance with customer specifications. All this makes us a reliable supplier and development partner.

Comprehensive services complete our offering: SICK LifeTime Services provide support throughout the machine life cycle and ensure safety and productivity.

For us, that is "Sensor Intelligence."

# **WORLDWIDE PRESENCE:**

Contacts and other locations -www.sick.com

